Tags: Translating tourist texts from italian to english as a foreign language libro pdf download, Translating tourist texts from italian to english as a foreign language epub italian, Translating tourist texts from italian to english as a foreign language epub italian, Translating tourist texts from italian to english as a foreign language leggere online gratis PDF

Translating tourist texts from italian to english as a foreign language PDF

Dominic Stewart



Questo è solo un estratto dal libro di Translating tourist texts from italian to english as a foreign language. Il libro completo può essere scaricato dal link sottostante.



Autore: Dominic Stewart ISBN-10: 9788820756666 Lingua: Italiano

Dimensione del file: 3597 KB

DESCRIZIONE

Questo volume, scritto in lingua inglese, si occupa della traduzione di testi turistici dall'italiano all'inglese: i destinatari sono studenti universitari di lingua inglese o di traduzione che hanno già raggiunto il livello B2 del quadro comune europeo di riferimento per la conoscenza delle lingue. Il volume costituisce una novità nel panorama editoriale in quanto si occupa esclusivamente di traduzione verso la lingua straniera, direzionalità che comporta problematiche molto diverse rispetto alla traduzione verso la lingua madre. Le 15 unità traduttive sono corredate da testi da tradurre, ciascuno accompagnato da una proposta di traduzione e da una discussione volutamente "user-friendly" di aspetti inerenti al processo traduttivo. Gli spunti di discussione provengono da soluzioni traduttive, sia corrette che sbagliate, proposte da studenti universitari di lingua e traduzione inglese iscritti a corsi di laurea magistrale. Il capitolo introduttivo, di carattere discorsivo-teorico, è seguito dalle unità traduttive che sono di impronta fortemente linguistica: viene incentivato l'utilizzo di risorse accessibili online come corpora elettronici (in primo luogo il British National Corpus), archivi di quotidiani in lingua inglese e dizionari elettronici sia bilingui che monolingui.

COSA DICE GOOGLE DI QUESTO LIBRO?

Italian English translation, free online translator. Italian translation. Italian dictionary. ... Type a short text ...

Italian translator apps are built for on-the-go ... The Italian English Dictionary app is ... Learning a foreign language becomes fun and easy when ...

Translating the Language of Tourism. A Corpus Based Study on the Translational Tourism English ... effects typically employed in English tourist texts, ...

TRANSLATING TOURIST TEXTS FROM ITALIAN TO ENGLISH AS A FOREIGN LANGUAGE

Leggi di più ...